

I f`Ui V`cXYf`? fUb_`Y]h3`>YXYf` : ØbZhY` \ Uh
a]h`~@Y]gi fY`G]W_bYgg" `ni ` _Àa dZYb`°

· VYf`%- i `XYf`5fVY]hbY\ a Yf`]b`8Yi hgW\`UbX`Yf`YVYb`]a
I f`Ui V`?fUb_`Y]hggma dhca Y""9]bY`Ghi X]Y`ni f`gc [YbUbbhYb
@Y]gi fY`G]W_bYgg `nY][hž`k]Y`GhfYgg`i bX`9ffY]WVUf_Y]h`X]Y
9f\c`i b [`VYY]bhfÀW\h][Yb"



8 Yi hgW`UbX`!`a a Yf`a Y`f`5fVY]hbY`a Yf`]b`8 Yi hgW`UbX`Y]XYb
i bhYf`XYa`U`g` @Y]gi fY`G]W_bYgg`VY_UbbhYb`D\`Abca Yb`z`k Y`W`Yg
g]W`Xi fW`?fUb`_Y]hggma`dhca Y`k`A`fYbX`XYf`:`fY]nY]h
a Ub]ZYgh]Yfh`"9]bY`U_hi Y`Y`Ghi X]Y`XYf`#`#hYfbUh]cbU`Yb
<cW`gW`i`Y`nY][`h`XUgg`%-`Z`i`X`Yf`6Y`ZfU[`hYb`fY[`Y`a`A`»][
Yf`YVYb`z`XUgg`g]Y`Ua`K`cW`YbYbXY`cXYf`]a`i`f`Ui`V`_fUb`_g]bX`
8]YgY`Ghi X]Y`z`X]Y`nk`]gW`Yb`XYa`&(`"Jbi`Uf`i`bX`XYa`"*":`YVfi`Uf`
&\$\$)`&`\$\$(`DYfgcbYb`Ui`g[`Yk`c[`Yb`bUW`5`hYf`i`bX`;`YgW`YW`h

VYzFU[hYžj YfXYi h]Wk h'X]Y'k Y]hfY]Wk YbXYb'5i gk]f_i b[Yb'j cb
GhfYgg'i bX'5fVY]h'Ui ZX]Y'; Ygi bX\Y]h'XYf'5fVY]hbY\ a Yf''

6YgcbXYfg'VYgcf[b]gYffY[YbX']gh'X]Y' HUhgUWk Yž'XUgg'+%ž- i' XYf
5fVY]hbY\ a Yf'a]h'XYa' 6Y[f]Z' @Y]gi fY'G]W_bYgg' j YfhfUi h'g]bX"
8]Y'Gma dhca Y'g]bX'j]Y'ZÀ'h][i' bX'i a ZUggYb']bgVYgcbXYfY
A ØX][_Y]hž'GWk`UzdfcV`Ya Yž'?cdZgWk a YfnYb'gck]Y
9f_À`hi b[gYfgWk Y]bi b[Yb''@Ui h'XYb'9f[YVb]ggYb'XYf'Ghi X]Y
_`U[Yb'' *ž%i' XYf'6YzFU[hYb'ØVYf'A ØX][_Y]hi bX'9fgWk ØdZ b[ž
k À\ fYbX'(% (ž&i' Yf_À`hi b[gÀ\ b`)Wk Y'Gma dhca Y'Yf'YVYb"

9f\c`i b['j Yfgi g'5fVY]hgXfi W_

9]b`nYbhfU`Yg'9f[YVb]g'XYf'i a zFU[Y']ghž'XUgg' (\$ž%i' XYf
6YzFU[hYb']\f'Df]j Uh'YVYb'b]Wk h'U`g'Ui gfY]Wk YbX'Yf\c`gUa
Ya dZ]bXYbž'i a'XYb'5bZcfXYfi b[Yb'Ui g'XYa'6Yfi Zg'YVYb
[YfYWk h'ni 'k YfXYb''6Y]'XYb'5fVY]hbY\ a Yfb'i bhYf'&) `j\ fYb'']Y[h
X]YgYf'5bhY]'gc[Uf'VY]'VYY]bXfi W_YbXYb') \$ž) i' " `øb[YfY
5fVY]hbY\ a Yf'bY][Yb'XUni ž]\fY': fY]nY]h'Y\Yf'dUgg]j`ni
[YghU`hYbž'VY]gd]Y`gk Y]gY'Xi fWk`gcn]U`Y`A YX]Yb'i bX'GhfYUa]b[!
8]YbghYž'k Ug'g]Wk`bY[Uh]j`Ui Z']\f'9f\c`i b[g[YZØ\`Ui gk]f_h"

8]Y'Ghi X]Y`\YVh'ni XYa' \Yfj cfž'XUgg') (ž(i' XYf'6YzFU[hYb
Ub[YVYbž'X]Y'9ffY]Wk VUf_Y]h'Ui » Yf\U`V`XYf'5fVY]hgnY]hYb
VYY]bhfÀWk h][Y']\fY'9f\c`i b[" `b'X]YgYa`Ni gUa a Yb\Ub[`UVYb
' ' ž) i' XYf'5fVY]hbY\ a Yf'XUg'; YZØ\`ž]b']\fYf': fY]nY]h'YffY]Wk VUf
gY]b'ni`a ØggYbž'k À\ fYbX' (+ž(i' Ui Wk`Ui » Yf\U`V`XYf'5fVY]hgnY]h
Ui ZVYfi Z]Wk Y'9!A U]`g'ni[fY]ZYb''i bhYf'XYb'6YzFU[hYb'g]bX', \$ž*
i' gc[Uf'VYfY]hž'fY[Y'a À»][' , VYfghi bXYb'ni`Y]ghYbž'k cVY]' (&ž-
i' V]g'ni`nk Y]'Ghi bXYb'ni gÀhn`]Wk`dfc`K cWk Y'UfVY]hYb"

I fgUWk Yb'i bX': c`[Yb'j cb`@Y]gi fY'G]W_bYgg

8]Y'I fgUWk Y'ZØf'X]Y'Gma dhca Y'k]fX'j cf'U`Ya`]b'XYa' \c\Yb
5fVY]hgXfi W_ž'a Ub[Y'bXYf'i bhYfghØhni b[i' bX'Y]bYf'i b[Øbgh][Yb
K cf_!@ZY!6U`UbWk`j Yfa i hYh'' (*ž(i' XYf'HY]'bY\ a Yf'VYf]Wk hYb
j cb`\c\Ya' 5fVY]hgXfi W_ž- ž&i' ZØ\`Yb'g]Wk`ØVYfZcfXYfh''8]YgY
6Y`Ughi b[Yb'g]bX'XUZØf'j YfUbhk cfh]Wk ž'XUgg'Yg'j]Y`Yb

5fVY]hbY\ a Yfb'gWk YfZÀ`hž'bUWk : Y]YfUVYbX'UVni gWU'hYbž'k Ug
' , ž('i 'gc'Ya dZ]bXYb"

9]b'k Y]hYfYf']bhYfYggUbhYf'Di b_h']gh'X]Y'9f\c'i b[gZÀ\[_Y]h'XYf
6YfU[hYb.'(-ž, 'i 'gWUZZYb'Ygž']\fY': fY]nY]h'Ui g[Yk c[Yb'ni
[YghU'hYbž'k À\fybX'\]b[Y[Yb'%'žš'i 'g]Y'ØVYfk]Y[YbX'dUgg]]
j YfVf]b[Yb""8]Y'Ghi X]Y'nY][hž'XUgg'A YbgWYb'a]h'Y]bYf'U_h]j Yb
: fY]nY]h[YghU'hi b['k Yb][Yf'\Ài Z]['i bhYf' @Y]gi fY'G]W_bYgg
'Y]XYbž'Y]bY'9f_Ybbhb]gž'X]Y'X]Y'K]W]h[_Y]h'Y]bYf'[Ygi bXYb'K cf_!
@]ZY!6U`UbW' i bhYfghfY]W]h"

8]Y'a d`_U]h]cbYb'X]YgYf'Ghi X]Y'g]bX'_Uf.'9g'k]fX'ja a Yf
XYi h]W]Yfž'XUgg'Y]b', VYfa U» 'Ub'GhfYgg'i bX'ghÀbX][Y
9ffY]W]VUf_Y]h'b]W]h'bi f'X]Y'@YVYbgei U']hÀh'XYf'5fVY]hbY\ a Yf
VYY]bhfÀW]h][Ybž'gcbXYfb'Ui W]ni 'Yfbgh\UZhYb'[Ygi bX\Y]h]W]Yb
DfcV'Ya Yb'ZØ\fyb'_Ubb""l a 'X]YgYb'<YfUi gZcfXYfi b[Yb'ni
VY[Y[bYbž']gh'Yg'YbhgW]Y]XYbXž'XUg'6Yk i gghgY]b'ZØf'X]Y
l fgUW]Yb'j cb': fY]nY]h_fUb_\Y]hYb'k]Y' @Y]gi fY'G]W_bYgg 'ni
gW]ÀfZYb' i bX'GhfU]hY []Yb'ni f'j YfVYggYfi b['XYf'K cf_!@]ZY!6U`UbW
ni 'Ybhk]W_Y'b"

K Y]hYfY'8YhU]`g'ni f'Ghi X]Y' i bX'XYb'9f[YVb]ggYb'_ØbbYb'Ui Z'XYb
GY]hYb'j cb'Vc"XY' i bX']i "XY' bUW [Y'YgYb'k YfXYb"

8YhU]`g	
Cfh	8Yi hgW\`UbX
EiY`Yb	<ul style="list-style-type: none">• Vc"XY• k k k "]i "XY

6Ygi W]Yb'G]Y' i bg'Ui Z.'Y]bY!fY]gY"XY